

Omsk Carbon Group OOO management systems are certified for compliance with the requirements of ISO 9001, ISO 14001, ISO 45001.

Системы менеджмента сертифицированы на соответствие требованиям ISO 9001, ISO 14001, ISO 45001.

CONSIGNOR, ADDRESS / грузоотправитель, адрес:		QUALITY CERTIFICATE #/			10965	
Omsk Carbon Group OOO, 125284, Moscow, 31A, Leningradskiy prospekt, building 1, floor 18, suite, room 15 B		№ Сертификата качества:			TRZU 1040984	
		TRANSPORT #/ № Транспорт:				
		CONTAINER #/№ контейнера:				
PRODUCER, ADDRESS / Производитель, адрес:		TRANSPORT DOCUMENT #/ №				
Omsk Carbon Group OOO 400029 , Volgograd, 40-let VLKSM str.,61		Транспортного документа				
		LOT #/ № пота:			22032201222-2346	
		DATE OF PRODUCTION /			20.12.2022	
		Дата производства				
		TYPE OF GRANULATION / Тип грануляции			WET /мокрая	
CONSIGNEE, ADDRESS / грузопосучатель, адрес:		CUSTOMER ID /				
Omsk Carbon Singapore PTE LTD. СИНГАПУР, 65 Chulia Street No. 46-03, OCBC Centre Singapore 049513 (65 Чупия Стрит, ОСБС Центр, Офис 46-03 Сингалур 049513)		Идентификационный № иотребителя				
		PRODUCER ID /			01343	
		Идентификационный № производитель				
		PURCHASE ORDER # / № заказа			OMSK/TTH/17-2022	
GRADE OF CARBON BLACK / марка тех углерода:	SPECIFICATION / спецификация:	MATERIAL CODE/ код продукции:	TYPE OF PACKAGE / тип упаковки:	PACKAGE UNITS / кол-во упаковки:	GROSS WEIGHT, KG / вес брутто, кг:	NET WEIGHT, KG/ вес нетто, кг:
CARBON BLACK N220	TECHNICAL SPECIFICATION -N-series		big bag	22	20 020	19 800
#/№	PARAMETER / параметр:	REQUIRED VALUE / требуемое значение:		RESULT / результат	TEST METHOD / Метод испытания	
1	Iodine Adsorption [g/kg]	121 ± 15		118	ASTM D 1510 method A	
2	Oil Absorption [cm3/100g]	114 ± 15		122	ASTM D 2414	
3	Sieve residue №325 US Std [ppm], max	5000		47	ASTM D 1514	
4	Sieve residue №35 US Std [ppm], max	100		0	ASTM D 1514	
5	pH	4 - 11		7,83	ASTM D 1512 method B	
6	Heating lost at 125 temp C [%], max	5		1,1	ASTM D 1509 method A	
7	Ash content [%], max	3		0,33	ASTM D 1506 method A	
8	Sulfur content [%], max	3		0,85	ASTM D 1619	
9	Fines content in big-bags [%], max	15		7	ASTM D 1508	
10	Pour density [kg/m3]	355 ± 45		360	ASTM D 1513	
11	Pellet hardness (average) [cN], max	70		35,5	ASTM D 5230	
12	Pellet hardness (individual) [cN], max	100		53,4	ASTM D 5230	
THE GOODS SPECIFIED HEREWITH COMPLIES WITH THE CONTRACT TERMS AND THE SPECIFICATION REQUIREMENTS PROVIDING THE DUE STORAGE CONDITIONS.						
УКАЗАННЫЙ В НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ ТОВАР СООТВЕТСТВУЕТ УСЛОВИЯМ КОНТРАКТА И ТРЕБОВАНИЯМ СПЕЦИФИКАЦИИ ПРИ СОБЛЮДЕНИИ УСЛОВИЙ ХРАНЕНИЯ.						
DOCUMENTATION IS IN PACKAGE #1 / ДОКУМЕНТАЦИЯ НАХОДИТСЯ В МЕСТЕ №1						
NOTE / Примечание						
* The parameter "Fines content" is not standardized for carbon black packed in bags						
QUALITY DIRECTOR / Директор по качеству						
TEL. #/ № Тел: +7 (3812) 910 270						
QUALITY INSPECTOR / контролер качества			SIGNATURE AND STAMP подпись и печать		DATE / Дата	
			Peterson N.E		05.02.2023	